



## Hört sich gut an!

Führungen und Wanderungen  
mit Hörkomfort

netzwerk  hören

  
REGIONALVERBAND  
SAARBRÜCKEN



## Netzwerk Hören

Aufgrund der international anerkannten medizinischen Kompetenz und dem starken Kooperationskern von Medizin und Forschung beim Schwerpunkt Hören wurde 2015 das Netzwerk Hören als Motor für den Medizin- und Gesundheitstourismus im Saarland gegründet. Neben der medizinisch-therapeutischen Versorgung sollen Urlaub und Freizeit für hörbeeinträchtigte Menschen und ihre Angehörigen erleichtert werden.

Das Netzwerk Hören hat sich zum Ziel gesetzt, dass Sie sich in Ihrer Unterkunft wohlfühlen, dass Sie entspannt an Veranstaltungen teilnehmen und Freizeiteinrichtungen besuchen können. Sei es bei der Stadtführung oder geführten Museumstour mit Höranlage oder Gebärdensprachdolmetscher, bei einem Erlebnisangebot in der Natur mit der ganzen Familie, beim Restaurantbesuch oder weiteren Freizeitaktivitäten.



Damit Sie das passende Angebot finden, hat das Netzwerk Hören das Qualitätssiegel „Hören mit Herz“ entwickelt. Für das Erlangen des Qualitätssiegels wurden Kriterien festgelegt, die sich an den Bedürfnissen von Menschen mit Höreinschränkung orientieren. Das Siegel wird an Unterkünfte, Gästeführer, Tourist-Informationen oder gastronomische Betriebe vergeben, die ein Angebot speziell für diese Zielgruppe bereithalten.

[www.hoeren.saarland](http://www.hoeren.saarland)

**Ansprechpartnerin:**

Tourismuszentrale Saarland

Carola Heimann

Fon +49 (0)681 92720-30

[heimann@tz-s.de](mailto:heimann@tz-s.de)



### Hörunterstützung durch Technik

Die im Heft aufgeführten Wanderungen und Führungen werden durch moderne Kommunikationsanlagen mit Kopfhörern und Induktionsschleifen unterstützt. Darüber hinaus bieten der Saarländische Rundfunk und das Filmhaus der Landeshauptstadt Saarbrücken Hörkomfort durch Induktionsschleifen. Auch erste Unterkunftsbetriebe statten Zimmer mit hörunterstützender Technik aus.



*FM-Anlage/Induktionsschleife*



*Dolmetscher Gebärdensprache*

Welche technische Unterstützung jeweils angeboten wird, ist bei dem jeweiligen Angebot an dem entsprechenden Icon zu erkennen.



HÖRT SICH GUT AN!



### Hörfreundliche Tourist Informationen

Die beiden Tourist Informationen in Saarbrücken sind, wie auch unsere Gäste- und Wanderführer mit dem Siegel „Hören mit Herz“ ausgezeichnet und stehen Ihnen gerne beratend zur Seite:

#### ➤ Tourist Information im Rathaus St. Johann

Rathausplatz 1, 66111 Saarbrücken

Fon +49 (0)681 95909200

[touristinfo@verkehrsverein-sb.de](mailto:touristinfo@verkehrsverein-sb.de)

#### Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 09.00–18.00 Uhr

Samstag 10.00–16.30 Uhr

#### ➤ Tourist Info im Saarbrücker Schloss

Schlossplatz 1-15, 66119 Saarbrücken

Fon +49 (0)681 506-6006

[touristinfo@rvsbr.de](mailto:touristinfo@rvsbr.de)

#### Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 09.00–17.00 Uhr

Samstag, Sonn- und Feiertage

im Sommer 10.00–18.00 Uhr

im Winter 10.00–17.00 Uhr

### Weltkulturerbe Völklinger Hütte



Das Weltkulturerbe Völklinger Hütte ist das erste Industriedenkmal aus der Blütezeit der Industrialisierung, das in die Welterbeliste der UNESCO aufgenommen wurde. Es ist das einzige Eisenwerk dieser Zeit, das vollständig erhalten ist. Das Weltkulturerbe Völklinger Hütte zeigt international herausragende Ausstellungen und ist Ort für außergewöhnliche Konzerte und Festivals.



Infos zu aktuellen Ausstellungen und Veranstaltungen:  
[www.voelklinger-huette.org](http://www.voelklinger-huette.org)



HÖRT SICH GUT AN!

### Von der Burg zum Schloss



Die Kunsthistorikerin Nicole Baronsky-Ottmann führt die Teilnehmenden zu Beginn durch die unterirdische Burganlage, wo Teile der mittelalterlichen Burg, die Wehranlagen und Kasematten aus dem 16. Jahrhundert besichtigt werden.

Im Anschluss geht es zum KulturOrt Saarbrücker Schloss, wo die Geschichte des Schlosses und des Schlossplatzes vom 18. Jahrhundert bis heute erläutert werden.

Während der Führung kommt eine FM-Anlage zum Einsatz.



**Termin:** 14. September 2019 | 14.00 Uhr  
**Dauer:** 1,5 Stunden  
**Treffpunkt:** Tourist Info Saarbrücker Schloss  
**Anmeldung:** Tourist Info Saarbrücker Schloss  
(Mo-Fr 9-17 Uhr und Sa, So, Feiertage 10-18 Uhr)  
Fon +49 (0)681 506-6006  
touristinfo@rvsbr.de  
**Preis:** kostenlos



REGION  
SAARBRÜCKEN  
... herzlich ohne Grenzen

### Stadtführung mit Hörkomfort in Saarbrücken



Saarbrücken lässt sich am besten bei einem geführten Stadtrundgang entdecken. In den Stadtteilen Alt-Saarbrücken und St. Johann finden Sie eine Mehrzahl der historisch bedeutenden Gebäude: die Ludwigskirche mit Ludwigsplatz (keine Besichtigung im Inneren), die Schlosskirche sowie das Schloss mit den umliegenden Palais.

Verbunden durch die Alte Brücke, liegen auf der anderen Saarseite der St. Johanner Markt mit seinen malerischen Gässchen, Cafés, Bistros und Kneipen, das Rathaus und die Basilika St. Johann. Die neue öffentliche Stadtführung mit tragbarer FM-Anlage ermöglicht allen Besuchern mit und ohne Hörbeeinträchtigung ein gutes Verstehen über Kopfhörer oder Halsringschleifen. Zusätzlich zu den öffentlichen Terminen sind auch Gruppenbuchungen möglich.

**Termine:** 17. August, 14. September 2019,  
jeweils 10.30 Uhr  
**Dauer:** 2 Stunden (90 Minuten Rundgang,  
Ausleihe und Rückgabe des Hörverstärkers)  
**Treffpunkt:** Tourist Information im Rathaus St. Johann  
**Preis:** 7,00 € / 5,00 € pro Person, zzgl. Pfand  
für die Ausleihe des Hörverstärkers  
**Anmeldung:** Nur mit Voranmeldung  
Fon +49 (0)681 93809-17



## HÖRT SICH GUT AN!

### Führungen in der Modernen Galerie



Die Moderne Galerie wurde vom Netzwerk Hören für ihren Hörkomfort ausgezeichnet.

Alle öffentlichen sowie private Führungen werden auf Wunsch mit tragbaren FM-Anlagen (mit Kopfhörer oder Induktionsschleifen) gestaltet.

**Sonntags | 14.00 Uhr**

> Überblicksführungen zu unterschiedlichen Sammlungsschwerpunkten

**Sonntags | 15.00 und 16.00 Uhr**

> Führungen zu den jeweiligen Sonderausstellungen

**Kosten:** 2,00 €, zzgl. Eintritt

**Mittwochs | 18.00 Uhr**

> museum after work

Kunstaberachtung mit Besuchern/-innen über ein besonderes Thema im Rahmen der Sammlung oder einer Ausstellung. Abgerundet wird der Museumsbesuch mit einem Austausch in ungezwungener Atmosphäre bei einem Getränk in der Museumsbar Schönecker.

**Kosten:** 5,50 €, zzgl. Eintritt, inkl. Getränk

**21.09.2019 bis 26.01.2020**

> **Große Sonderausstellung „Rodin/ Naumann“**

Zum ersten Mal konfrontiert die Ausstellung das Schaffen zweier Revolutionäre der Kunst: Auguste Rodin (Paris 1840 – 1917 Meudon) und Bruce Nauman (geb. 1941 Fort Wayne USA). Beide Künstler machen Leib und Körper auf elementare, unmittelbar berührende Weise zum Thema ihrer Arbeit und setzen sich mit emotionalen Erfahrungen und psychischen Konflikten auseinander.

Infos zum Begleitprogramm der Ausstellung finden Sie unter:

[www.kulturbesitz.de](http://www.kulturbesitz.de)

Beratung und Buchung unter: [service@saarlandmuseum.de](mailto:service@saarlandmuseum.de)

oder telefonisch unter +49 (0)681 9964-234



### Alternative Gottesdienste in Klarenthal



Diese Kirche macht Gottesdienste für Menschen, die Kirche „anders“ erleben wollen. Der Gottesdienst wird in Gebärdensprache übersetzt und es sind zusätzlich Schriftdolmetscher/-innen im Einsatz. Die Gemeinde setzt sich dafür ein, noch besser „verstehbar“ und kommunikativer zu werden, denn Inklusion ist hier eine Herzenssache. Für Menschen mit einer Hörminderung steht eine Induktionsanlage bereit. Die Gemeinde setzt sich dafür ein, noch besser „verstehbar“ und kommunikativer zu werden, denn Inklusion ist hier eine Herzenssache.

#### Termine:

So, 29. September 2019 | 11 Uhr „Gott zwischen den Kochtöpfen“

So, 27. Oktober 2019 | 11 Uhr „Der Ton macht die Musik“

Sa, 30. November 2019 | 18 Uhr „BeSINNliche Adventszeit“; meditativ

**Ort:** Evang. Kirche, Hauptstraße 67, 66127 Klarenthal

#### Ansprechpartnerin:

Sabine Blügel-Ebinghaus, Fon +49 (0)179 1240883

[sabinebluegel-ebinghaus@web.de](mailto:sabinebluegel-ebinghaus@web.de)

**Preis:** kostenlos



HÖRT SICH GUT AN!



### Kulturgenuss durch Hörkomfort:

#### Konzerte Deutsche Radio Philharmonie – Saarländischer Rundfunk



Für Besucherinnen und Besucher von SR-Konzerten und SR-Veranstaltungen auf dem Saarbrücker Halberg steht eine Induktionsschleife zur Verfügung. Träger induktionsgeeigneter Hörgeräte und CI-Geräte können damit Wort wie Musik störungsfrei und in guter Qualität empfangen.

Es finden regelmäßig Konzerte und Veranstaltungen von SR1, SR2 KulturRadio, SR3 Saarlandwelle, des SR Fernsehens und der Deutschen Radio Philharmonie statt. Dazu gehören auch Kabarett-sendungen wie der SR Gesellschaftsabend und Alfons & Gäste sowie Konzerte der Reihe Bistrot Musique.

**Termine:** [www.drp-orchester.de](http://www.drp-orchester.de)

**Ort:** SR Funkhaus Halberg, Saarbrücken

**Anmeldung:** Bitte beim Ticketkauf auf Platzausweisung im Induktionsfeld aufmerksam machen

**Preis:** Tickets im SR-Shop, Musikhaus Knopp,  
Fon +49 (0)681 9880880  
[tickets@musikhaus-knopp.de](mailto:tickets@musikhaus-knopp.de)



### Kino für alle im Filmhaus Saarbrücken



Unbeschwerten Kinobesuch können hörbereinträchtigte Menschen im Filmhaus in Saarbrücken erleben. Neben einer Induktionsanlage zur Kopplung von Hörgeräten werden ausgewählte Filme mit Untertiteln gezeigt. Außerdem verfügt das Kino über die Möglichkeit, mit Hilfe der App „Greta & Starks“ Audiodeskription und Untertitel über das Smartphone abzuspielen.

#### Termine und

**Programm:** [www.filmhaus-saarbruecken.de](http://www.filmhaus-saarbruecken.de)

**Ort:** Filmhaus Saarbrücken

Mainzer Straße 8, 66111 Saarbrücken

Fon +49 (0)681 399297 (Kinokasse) oder

Fon +49 (0)681 936740 (Büro)

**Preis:** Kinoeintritt,

keine Zusatzkosten für App



# Unterwegs mit Geographie ohne Grenzen e.V.

## Zwischen Kelten, Felsen und Bäumen – Rundgang über den Sonnenberg



Auf diesem Spaziergang über den Sonnenberg wird ein Einblick in die Geschichte dieser hoch über Saarbrücken gelegenen Fläche gegeben. Der Bogen wird von den uralten Spuren der Kelten und den Überresten ihrer Siedlung bis zur heutigen Waldnutzung gespannt.

**Termine:** Gruppenführungen auf Anfrage  
Geographie ohne Grenzen  
Fon +49 (0)681 301-40289  
info@geographie-ohne-grenzen.de

## Fair-Nachhaltig-Bio-Regional

Unterwegs in der „Hauptstadt des fairen Handels“ 2015



Was genau bedeutet „Fair-Trade-Stadt“? In Saarbrücken, der ersten Fair-Trade-Stadt in Deutschland, gehen wir auf eine Entdeckertour, die einen neuen Blick auf die Stadt und unser Konsumverhalten wirft. Lernen Sie neben Läden, Restaurants und Initiativen, die sich zum Teil schon seit vielen Jahren für ein zukunftsfähiges menschliches Miteinander engagieren, auch die neuen Ideen junger Unternehmer/-innen kennen.

**Termine:** Gruppenführungen auf Anfrage  
Geographie ohne Grenzen  
Fon +49 (0)681 301-40289  
info@geographie-ohne-grenzen.de

## Willi Graf: „Jeder einzelne trägt die ganze Verantwortung“ – Stationen des Widerstandskämpfers und Ehrenbürgers



Willi Grafts Geburtstag jährte sich am 2. Januar 2018 zum hundertsten Mal. Wer war dieser Mensch, der seinen Weg konsequent und ohne Kompromiss, bis in den Tod gegangen ist? Wie viele andere seiner Generation, erkannte er die Zeichen der Zeit und rief auf, zum offenen Widerstand gegen die Machthaber der Diktatur. Gezeichnet von

den Ereignissen an der Ostfront wurde er zum bedingungslosen Gegner des NS-Regimes, zusammen mit den Geschwistern Scholl und Alexander Schmorell, bekannt als Weiße Rose, die mit Flugblattaktionen versuchten ihre Kommilitonen und Kommilitoninnen und die Bevölkerung aufzurütteln.

Garbrielle Sauer, Gästeführerin der Großregion, begibt sich mit Ihnen zu einigen Stationen seines Lebens und besucht Orte, an denen er uns in Erinnerung gerufen wird.

**Termin:** 13. Oktober 2019 | 14.30 Uhr  
**Dauer:** ca. 3 Stunden  
**Treffpunkt:** Haupteingang des Friedhofs St. Johann Saarbrücken, „Am Bruchhübel“  
Bus 102, 106, 107 bis „Heimgarten“  
**Anmeldung:** Geographie ohne Grenzen,  
Fon +49 (0)681 301-40289,  
info@geographie-ohne-grenzen.de  
**Kosten:** 8,00 €/ermäßigt 6,00 €  
Mitglieder Geographie ohne Grenzen frei  
Gruppenbuchung 150,00 €



**Kunst in der Innenstadt –  
verblüffende Formen und  
Farbakzente – Vom St. Johanner  
Markt durch die Bahnhofstraße**



Das Engagement der  
Landeshauptstadt für  
Kunst im öffentlichen Raum  
war anfangs zaghaft, doch im  
Laufe seiner Entwicklung kamen  
wegweisende Kunstwerke nam-  
hafter Künstler hinzu, die das  
Stadtbild Saarbrückens nachhal-  
tig prägen. Einen Schwerpunkt  
bildete damals die Umgebung  
des St. Johanner Marktes. Die  
Zeit des Aufbruchs ist längst  
vorüber und die Ansprüche

an eine Kunst im öffentlichen Raum haben sich gewandelt. Auf  
den Spuren dieser Entwicklung begibt sich der Rundgang vom  
St. Johanner Markt durch die Bahnhofstraße und wird damit über-  
raschen, welche Vielzahl an Kunstwerken im öffentlichen Raum  
in Saarbrücken, St. Johann in den vergangenen Jahren bis heute  
entstanden sind.

- Termin:** 03. November 2019 | 10.00 Uhr
- Dauer:** 2,5 Stunden
- Treffpunkt:** Saarbrücken, Haus der Umwelt  
am Cora-Eppstein-Platz,  
Bus R10, 126, 128, 506 bis „Staatstheater“
- Anmeldung:** Geographie ohne Grenzen  
Fon +49 (0)681 301-40289  
info@geographie-ohne-grenzen.de
- Kosten:** 8,00 €/ermäßigt 6,00 €  
Mitglieder Geographie ohne Grenzen frei  
Gruppenbuchung 150,00 €



**Das barocke Saarbrücken –  
Spuren und Zeugnisse**



Der Baumeister Friedrich  
Joachim Stengel hat im  
18. Jahrhundert durch seine Stadt-  
planung und Bautätigkeit im Dienste  
der Fürsten Nassau-Saarbrücken das  
Stadtbild Saarbrückens entscheidend  
beeinflusst. Bis heute prägen seine  
Bauwerke die Landeshauptstadt.

Während des Rundgangs lernen Sie die Stengel'schen Grundideen  
der barocken Stadtplanung und Stadterweiterung kennen und  
erfahren auch Unerwartetes über die Tätigkeit Stengels in Alt-  
Saarbrücken und St. Johann.

- Termine:** Gruppenführungen auf Anfrage  
Geographie ohne Grenzen  
Fon +49 (0)681 301-40289  
info@geographie-ohne-grenzen.de

**Stadtführungen in Saarbrücken mit FM-Anlage**



Geographie ohne Grenzen bietet in Saarbrücken Stadtfüh-  
rungen für Personen mit und ohne Höreinschränkung mit  
der Unterstützung durch eine mobile FM-Anlage an. Vermittels der  
Kommunikationsanlage können sowohl CI-Träger wie auch Hör-  
geräteträger entspannt den Ausführungen folgen. Bei dem Stadt-  
rundgang werden laute Plätze vermieden. Die Erklärungen der  
Sehenswürdigkeiten erfolgen möglichst in ruhigen Innenräumen.

- Termine:** Gruppenführungen auf Anfrage  
Geographie ohne Grenzen  
Fon +49 (0)681 301-40289  
info@geographie-ohne-grenzen.de







Herausgeber:

Regionalverband Saarbrücken

FD 60 – Regionalentwicklung und Planung

Schlossplatz 1-15

66119 Saarbrücken

Bilder | Erlebnis-Wandern-Saarland, Manuela Meyer,  
Moderne Galerie, Regionalverband Saarbrücken, Weltkulturerbe  
Völklinger Hütte / Gerhard Kassner, Weltkulturerbe Völklinger  
Hütte / Karl Heinrich Veith, City Marketing Saarbrücken,  
Geographie ohne Grenzen, Gabriele Sauer, Kirchengemeinde  
Gersweiler-Klarenthal, Deutsche Radio Philharmonie – Saarlän-  
discher Rundfunk / Werner Richner, Landeshauptstadt Saarbrücken

Gestaltung | Rita Schmitt